

Segunda carta de San Pablo a los CORINTIOS

Corinto vāme cūti macana, Cristore ajitirūnurāre, Pablo ī ucacōare queti

1 1-2 ¿Ñati múa Corinto vāme cūti macana, Dios suori ī macu ocare ajitirūnucōari, rējarūgūrā? Adi queti muare ucaja yua. Jesucristo suori Dios yarā ñaja múa. Múa rī mere ucaja yua. Múa ye sitana, Acayana jediro Dios yarā adi quetire ña ñarotire bojaja yua. Muare quēnarotirā, mani jacu Diore, to yicōari, Jesucristo mani ujure ado bajise muare sēnibosaja yua: “Quēnaro múa rāca ña ñarotire yirā, ñnare ejarēmoña”, muare yisēnibosaja yua. Yü ñaja Pablo, adi paperare muare cōagü. “Yü ocare gājerāre gotimasiocudirucaja mū” yigü, Dios ī bojarore bajiro yure cōacami Jesucristo. Mani maigü, Timoteo rāca ñaja yu.

3 Diore ñre rācubhoto, mani ujü Jesucristo jacüre.

Íne ñaami manire ñamaigü. Mani tħoñasutiritisere, “Sutiribeticōato” yigü ñaami. **4** Ñajediro rojose mani tāmħojama, manire ejarēmorūgūami. To bajiro manire ī yisere masicōari, mani quēne, gājerā rojose ña tāmħojama, ñnare ejarēmomasi-ruarāja mani. **5** “Diorāca quēnaro ñato” yigü, rojose manire tāmħobosayumi Cristo. To bajiri, gājerā Diorāca quēnaro ña ñarotire yirā, rojose tāmħobosarūgūaja yua quēne. Bħutobħusa rojose yua tāmħoñaro rīne, “Sutiriti tħajcōari, variquēnato” yigü, bħutobħusa quēnaro manire ejarēmorūgūgħami Cristo. To bajiro ti bajijare, “Quēnaro yaja mū”, Diore ñre yivarikuēnarūgūaja yua. **6** To bajiri, muare quēnaro yua ejarēmosere, to yicōari, ī rāca quēnaro múa ñarotijħare quēne tħoñarā ñari, rojose tāmħorūgūaja yua. To bajiro yua bajiboajaquēne, yuare quēnaro ejarēmorūgūami. To bajiri, yua sħorine muare quēne ī ejarēmojare, múa quēne, rojose tāmħoboarine, Cristo-

re ajitirūnū tūjabetirūarāja. 7 “Rojose mani tāmhorore bajiro rojose tāmhorā ñna ñajare, manire ī ejarēmorore bajiro ñnare quēne ejarēmogū yigūmi Dios” yimasirā ñari, “Cristore ajiti-rūnū tūjabetirūarāma”, mħare yitħoħaja uħa.

8 Yħu mairā, adoju, Asia sitaju bħto rojose uħa tāmħocatire mħa masisere bojaja uħa. Bħto rojose tāmħocana ñari, “Yħare sīabetticōato” yirā, no bajiro yimasibeticaju uħa. 9 “Manire sīarħarāma”, yitħoħacaju uħa. “Dios ñaami manire rujeorí, rijariarāre quēne catiogu. To bajiri adigodojxre ī sīgħne ñaa-mi manire maigħi” uħa yitħoħarotire yiro bajicaju. 10 Yħare ñna sīaborotire yirētobosayumi Dios. To bajiri, “I yicatore bajiro manire yirētobosarħum quēna”, īre yitħoħa variquē-nacōa ñaja uħa. 11 Diore mħa sēnise sħorine uħare ejarēmor-rūarāja mħa quēne. Gājerā quēne, uħare sēnibosarħarāma. To bajiri ñna rāca jājarā ñarħarāja mħa, uħare quēnaro Dios ī-ŷisere ajicōari, “Quēnaro yaja mħu”, Diore īre yirona.

“Ado bajiro tħoħagħi ñari, mħa tħej uabeaja uħi maji”, Pablo ī-yire queti

12 Ado bajise tħoħagħi, variquēnaja uħa: “Dios ī bojarore bajiro masare quēnaro yicaju mani”, yitħoħaja uħa. Masare vitorā me ñaja uħa. “Corinto macana rāca ñarā, quēnaro Dios ocare gotimasiocaju”, yitħoħaja uħa. Uħare quēnaro yiġumi Dios, “Gājerāre quēnaro yato” yigħi. Uħa masune uħa tħoħiase-ne gotibeticaju. Dios ī masise rāca to bajiro yicaju uħa. 13 Mħare ucacōrā quēnaro riojo mħa ajimasiro tħirec ucacaju uħa. To bajiri ñajediro uħa ucacatire quēnaro ajimasinu ja mħa. Bero quēne, jediro uħa ucarotire ajimasirħarāja mħa. 14 To bajiboarne, uħa ucasere quēnaro ajimasijeobeaja mħa maji. Quēnaro uħare mħa ajimasijeosere bojaja uħa. Uħare mħa ajimasijeojama, mani ψi Jesucristo ī-tudiejar ir-ħum ti ejaro, “Quēnaro uħare gotimasioñuma Pablo mesa”, yivari-quēnarħarāja mħa. Uħa quēne, “Quēnaro ajitirūnurā ñaama”, yitħoħa variquēnarħarāja.

15 Tire tħoħagħi ñari, quēna mħare īagħi varha tħoħacaju uħi. “To bajiro uħi bajijama, ìnare uħi ejarēmojare, bħxbaxxa variquēnarħarāma”, mħare yitħoħaboacaju uħi. 16 “Macedonia sitaju vacu, ìnare īarētoarħum ja uħi. Quēna tudiagħi, ìnare īarē-toadirħum ja”, yitħoħaboacaju. Mħa tħej ujacōri, “Judea vāme

c̄ti sita yu ejamasirotire yirā, yure ejarēmorūarāma”, m̄are yit̄oīaboacaj. To bajiro yit̄oīaboarine, berojū ricati t̄oīacaj yu. **17** M̄a t̄ju yu ejabetijare, “Quēnaro tuoīabecue, to bajise yit̄oīaboayumi”, yure yirāja m̄a. “To bajiro yirūc̄ja yu” yiboarine, ricatijua yigū me ñaja yu. **18** Mani jacū Dios, riojo gotigū ñaami. To bajiri yu, yu babarā quēne riojo gotirā ñaja yu. To bajiro yirūarāja yu yijama, yu yirore bajirone yaja yu. “To bajiro bajirā ñaama”, yuare yīagūmi Dios. **19** Jesucristore ajitirūnugū ñari, to bajiro yaja yu. Yu Pablo, Silvano^a, Timoteo quēne, Jesucristo yere m̄are goticaj yu. Í ye queti socase me ñaja. “To bajiro yirūc̄ja” yiboarine, ricatijua yire me ñaja. To bajiri, “Yirūarāja” yu yirore bajirone gotirūgūaja. **20** “Quēnaro masare yirūc̄ja” Dios í yigoticūre jedirore yijeogū ñaami Cristo. To bajiro yigū í ñajare, quēnaro Diore yirūc̄bhuo variquēnaja mani. **21** Íne ñaami Dios, m̄are, to yicōari yuare quēne, Jesucristo yarā mani ñarotire yigū, manire beserí. To yicōari, yuare í ye ocare ûmato gotimasioronare yuare cūcam. **22** “Yu yarā ñarūarāma yu” yigū, mani usurijure cōañumi, Espíritu Santore. Mani usurijure ejacōari, í ñajare, “Jesucristo yarā ñaja mani. To bajiri Dios í gotiriarore bajirone jediro í ñaroju quēnamasusere būjarūarāja”, yimasiaja mani.

23 Ado bajiro t̄oīagū ñari, m̄a t̄ju vabeticaj yu maji: M̄a t̄ju ejacōari, m̄are yu gotiserene, “Tudíre bajiro ajisutiritiroma” yigū, vabeticaj yu. To bajiri vabeticōari, “Queti yu ucase rāca ñare gotirūc̄ja maji”, yit̄oīacaj yu. Socu me yaja yu. Riojo masiami Dios quēne. **24** M̄are rotirūarā me to bajiro m̄are gotimasioaja. Jēre Diore quēnaro t̄oīamasirā ñaja m̄a. Quēnaro mani ñajediro variquēnase rāca būtobhu Diore mani masirotire yirā, m̄are ejarēmorūgūaja yu.

2 **1** Tirūmuju m̄a t̄ju ejacōari, m̄are yu gotiro, b̄to sūtitricticaj m̄a. To bajiri sūtitricticaj yu quēne. To bajiro ti bajijare, quēna yu ñaro rījoro m̄a sūtitrictotire bojabecū ñari, “Ína t̄ju ñagū vabec̄ja yu maji”, yit̄oīacōacaj yu. **2** M̄a sūtitrictijama, ñimū rāca variquēnabetibogūja yu. To bajiri

^a **1.19** Silas ti yijama, griego oca rāca yiyuju. Silvano ti yijama, latín oca rāca yiyuju. Hch 15.22; 18.5; 1 Pe 5.12 macaña.

m̄are ȳ gotise s̄horine m̄ua s̄utiritisere bojabec̄ ñari, vabeticaj̄ ȳ. **3** M̄ua t̄uj̄ ejacōari, s̄utiriteḡ, m̄are paperare ucacōacaj̄, m̄ua rāca ȳ variquēnarotij̄are bojaḡ ñari. **4** Ti quetire m̄are ucaḡ, s̄utriticōari, b̄uto oticaj̄ ȳ. Tire m̄ua ïasutiritiroture bojabeticaj̄. Tire ïacōari, “B̄uto manire maiami Pablo” m̄ua yimasiroture bojacaj̄.

“Rojose yirere masirioya”, Pablo ï yire queti

5 M̄ua rācaḡ rojose ï yirere ajicōari s̄utiriticaj̄ ȳ. Ȳ s̄iḡ me s̄utiriticaj̄. Rojose ï yirere masicōari, s̄utiritiriarāja m̄ua quēne. B̄utobusa ï s̄utiritiroture m̄ua yisere bojabeaja ȳ. **6** Jēre jājarā rējacōari, rojose ï yire vaja rojose ïre yiyuja m̄ua. “To cōrone rojose tām̄oato” ïre m̄ua yisere bojaja ȳ. **7** Rojose ï yirere masiriocōari, ïre baba c̄utiya quēna. To bajiro m̄ua yibetijama, s̄utriticōari, Cristore ajitirān̄ t̄ujacoaruc̄umi. **8** To bajiri quēnaro ïre yiya m̄ua yuja, “‘Ȳure maiama’ yimasiasi ï” yirā. **9** Tirām̄uji papera m̄are ucacōacaj̄ ȳ, “¿Ȳ yirotisere yicōati?” yimasir̄. **10** Gāji rojose ï yirere m̄ua masiriojama, ȳ quēne ï yirere masirioaja. To bajiri rojose ï yire ti ñajama, ïre masirioruc̄uja. B̄uto m̄are maiḡ ñari, Cristo ï ïaro r̄ijoroj̄a to bajiro yiruc̄uja. **11** Mani gāmerā masiriocōa ñajama, vātij̄a ï bojarore bajiro manire rotimasibec̄umi. Bajirāj̄uma, masare rojose ï yitoajerūḡusere jēre masiaja mani.

Troas vāme c̄uti macaj̄ ejacōari, Pablo ï tuoñarejaire queti

12 Troas vāme c̄uti maca ejacōari, Cristo oca quēnasere toanare gotimasio ñacaj̄ ȳ. To ȳ bajirone, jājarā masa ȳre ajirā ejacama. **13** To bajiro ña ajirñaboajaquēne, ȳuj̄a, mani maiḡre m̄ua t̄uj̄ ȳ cōacacure Tito vāme c̄utiḡre b̄ujabeticōari, b̄uto tuoñarejaicaj̄ ȳ. To bajiri, toanare vare goticōari, ïre macaḡ vadica j̄ ȳ, adoj̄, Macedonia sitaj̄.

14 “Cristo manire ï rijabosare s̄horine vātia uj̄a, rojose yirotiḡ, manire ï rotiriarore bajiro yibeticōato” yiḡ yiyumi Dios. To bajiro ï yijare, vātia uj̄re ajibeticōari, Dios ï bojasejuare yirūḡuaja mani. “Jediroj̄ quēnase s̄utise ti s̄utibatorore bajiro ñajediroanare ti quetire gotibatoato” yiḡ, ȳhare goticudi rotirūḡuami. To bajiro yiḡ ï ñajare, “Quēnaro yaja m̄”, Diore yivariquēnato mani. **15** Ti quetire masare ȳua gotibatosere ïavariquēnaḡumi Dios. Ȳha gotibatose s̄horine masa jedi-

ro, Dios tūjū varona, rojose tāmūotūjabetiriaroju varona quēne, tire ajijedirāma. **16** Cristore ajitirūnūmena rojose masu īna bajirotire yua gotimasosere ajiteama, rojose tāmūotūjabetiriaroju varona ñari. Gājerājūama, Dios tūjū varona, quēnase masu īna bajiroti yua gotijare, tire ajivariquēnaama. Yua masune yua tuoīasene gotibeaja. Dios ī masise rāca tire gotimasiorūgūaja. **17** Bajirājūma, gājerā, jājarā ñarāma, Dios ocare gotimasiorā. Ínama, “Tire goticōari, gājoa būjarāsa” yirā ñaama. Yua jūama, ñare bajiro yirā me ñaja. Jesucristo yarā, Dios ī cōariarā ñari, ī ñaro rījoroju rūcūbūose rāca ī ocare gotimasiorūgūaja.

“Quēnaro mūare yirucuja’ Dios ī yiriarodo ti ejajare, ado bajiro bajiaja”, Pablo ī yire queti

3 1 Ína masurione, “Quēnaro gotimasiorā ñaja”, yama Pablo mesa. Papera jūro, “‘Quēnaro gotimasioama’ yirijūro gājerā ñare īna ucabosariajūrore ïroti ñaja” yirere yiboarāja mua. Bajibeaja. Gājerā gotimasiorimasajūama, to bajiro yirajūrore īna ïorre bajiro ïroti me ñaja yuarema. **2** Mua ñaja “Dios ocare quēnaro gotimasioama” yua yiñorijūrore bajiro bajirā. Mūare ñacōari, “Pablo mesa, ñare ñamaicōari, Dios ocare quēnaro gotimasioñuma”, yuare yimasirāma masa jediro. Rojose mua yirere yitūjacōari, quēnaro mua yisejhare ñarā ñari, to bajise yirāma. **3** “Cristo ī ejarēmojare, to bajiro bajiaja”, mūare yimasire ñaja. Tirūmujū gūtajāirijū ucatucūmasiriarore bajiro mūare yibesumi Dios. Ado bajiroju yiyumi: Mua usūju Espíritu Santore cōañumi. To yicōari, quēnasejhare tuoīarotire yiyumi, “Cristo yarā ñaama” gājerā mūare īna yirotire yigū.

4 “Cristo suorine manire ejarēmoami Dios” yirā ñari, “Ti quetire quēnaro gotimasioaja”, yaja yua. **5** “Yua masurio yua masise rāca masare gotimasioaja”, yibeaja yua. Najediro quēnase yise, Dios ī masise rāca yaja. **6** To bajiri Dios oca tirūmūayere ī vasoarere gotirētobumasiaja yua. “Yu roticūsere cādjeobecūne, ī bajirocajama, rojose tāmūotūjabetiriaroju varūcūmi”, yigotiyu ja tirūmūaye. Mameayejhama, tirūmūayere bajiro me bajiaja. Ado bajiroju bajiaja: “Espíritu Santo re cōhorā rīne yure cādirūharāma. To bajiri, Diorāca ñacōa ñarūgūrūharāma”, yigotiaja Dios oca.

7 Tirūmūjū ī rotirere gūtajārijū ucacōari, Moisés ñamasiríre ñisimasiñuju Dios. Tire ña cūdijeobeti s̄uori rojose tāmūotujabe-tiriaroju varoti ñamasinuju. Tire ī ñisirone, būto yaase rāca ejayuju, “Dios ye ñaja” yiro. Ado bajiro bajimasiñuju ti: Dios ī ucarijārire ī boca juarone, būto ī rioga yaamasiñuju, Moisére. Būto yaarica rioga cūtigū ī ñajare, īre ñamasibetimasinajarā israelita masa. To bajiboarine yoaro mene quēna yaabéticoamasiñuju. **8** Adirodorirema, mameaye oca, Dios ī vasoare ñajare, Espíritu Santo, mani ʉsʉrijū ejacōari, ī ejarēmose s̄uorine Diorāca mani ñacōa ñarūgūrotire masiaja mani. To bajiri “Tirūmūaye oca rētoro ñamasuse ñaja mameaye oca Dios ī vasoare”, yitħoñaja mani. **9** Tirūmūaye oca Moisére cūgū, “Ñamasuse ñaja”, yiñomasinuju Dios. To bajiro ī yire ti ñaboajauñene, gājerā tire cūdijeomena ñari, “Rojose tāmūorħarāja”, yitħoñamasinajarā masa. Yucurema mameaye oca Dios ī vasoare s̄uorine, “Dios ī ñajama, rojose mana ñaja”, yimasiaja mani. To bajiri, “Tirūmūaye rētoro ñamasuse ñaja”, yimasiaja mani. **10** Mameaye oca, Dios ī vasoare, tirūmūaye rētoro ñamasuse ti ñajare, “Ñamasuse me ñariaroja tirūmūyema”, yitħoñavasoare ñaja, adirodorirema. **11** Dios ī vasoare, jħajji ī vasoabetiroti ti ñajare, “Tirūmūaye ocama yoaro ñabesuja”, yimasiaja mani. To bajiri yucurema, “Tirūmūaye oca rētoro ñamasuse ñaja”, yitħoñaja mani.

12 “Ñamasuse ñaja Dios ī vasoare” yitħoñarā ñari, bojone-menane tire gotimasiocudirūgūaja yha. **13** Moisés ñamasiríre bajiro bajirā me ñaja yha. Moiséma, Dios īre ī ñagħoro bero, ī rioga yaase yayirūtuasere, “Israelita masa īaroma” yigħu, ī rujoa jeoriaro jeotoomasiñuju. Yħama, ī yimasiriarore bajiro yayiori, masare gotimasiobetirūgūaja. **14** Tirūmūjūre quēne Dios ocare ajitirūnurħabtimasiñajarā israelita masa. To bajiri ī ocare ajiboarine, “To bajiro yirħaro yaja”, yimasibetimasinajarā. Adirūmūri quēne to bajirone bajicōa ñaama īna. Cristore ajitirūnurā rīne, Dios ocare īacōari, ajimasiamma īna. **15** Tire mħare tudigotija yu. Israelita masa, mani ʉjx Cristore ajitirūnubeticōari, Moisés ī ucamasire ajimasibeama maji. **16** To bajiboarine, rojose īna yisere yitħjacōari, mani ʉjxre īna ajitirūnusħo jama, īnare ejarēmogħami, “Tire ajimasiatu īna” yigħu. **17** Mani ʉjxre ajitirūnusħorāre ejami Espíritu Santo. To bajiri, “Rojose mana ñaama” Dios ī yiħavariquenarā ñari, “Dios ī rotimasire mani yijeobeti vaja, rojose manire

yirucumi Dios”, yitħoħabeaja mani. **18** Jesucristore ajitirñuñā nari, “Quēnarētogħi ñagħmi”, īre yitħoħamasiaja mani. To bajiri, ī bojarore bajiro yirūgħuaja mani. To yirā rīne, buetobħusa īre bajiro bajirħarāja mani, Espíritu Santo ī ejarēmorā nari.

4 **1** Yħare īamaicōari, ī ocare yħare gotimasiorotiyumi Dios, masare. To bajiro yħare ī yijare, tire tħoħavariquenacōari, ti ocare gotimasiocudirūgħuaja yħa. **2** Masa bojoneosere yirā, yayloroju īna yiøre bajiro yibea ja yħama. “Manire ajitirñuñato īna” yirā, masare yitħobeja ja yħa. Gājerā, “Quēnase bħajrās” yirā, īna masu īna tħoħarujeorore bajiro gotimavisiobeja ja yħa, “Manire īagħmi Dios” yirā nari. To bajiri, “Quēnaro gotimasioama Pablo mesa”, yħare yimasisijedirāma masa. **3** Quēnaro gotimasiorā yħa ñabħojaquen, jājarā ñaama tire ajimasimena. Mani ħejre ajiterā nari, to bajiro bajlama. Rojose tħamhotħejbetiriaroju varona ñaama īna. **4** “Ajimasibeticōa ñato” Satanás ī yise ñajare, yħa gotimasiosere ajimasibeama. ī ñaami vātia ħej, Dios ī bojabetire masare īnare yirotigu. Cristo, Diore bajiro bajigħi ī ñajare, ī oca quēnamasusere ajitirñuñacōari, quēnaro īre masa īna rūċubhuosere bojabeami Satanás. **5** “Yħajħare rūċubħoħ” yirā me, ti ocare gotimasiorūgħuaja yħa. “Mani ħej Jesucristo ħare rūċubħoato” yirājha yaja. Jesúre maicōari, mħare moabosarāre bajirone bajirūgħuaja, tire mħare gotirā. **6** Dios, rēmojhe adi macarħucro rētiaboardere busurotimasiñju. Tire ī yimasiriarore bajirone ī yere mani ajimasibetiboarere mani ajimasirore yiyumi. To bajiri, “Quēnarētogħi ñaami Dios”, yimasiaja mani yucħrema yuja, Jesucristo quēne quēnamasugħi ī ñasere masirā nari.

Cristore ajitirñuñacōari, quēnaro īnare queti

7 Cristo ī gotiroticōariarā, ñamasurā me ñaja yħa. ī ocajha ñaja ñamasusema. Yħa masune yħa tħoħasene masare gotimasiobeja. Buetto tħoħamasirā me ñaja yħa. To bajiro yħa bajisere bojagħi Dios, “Ina masise īna ye me ñaja. Dios yene ñaja” masa yħare īna yimasirotire yigħi. **8** Gājerā buetto rojose yħare yirūgħuama. To bajiro īna yibħojaquen, Dios ī bojarore bajiro gotimasiocōa ñarūgħuaja yħa. Rojose tħamħoboardine, “¿No bajiro bajirāti?”, yitħoħarejaibetirūgħuaja. **9** Jājarā yħare īaterā īna ñabħojaquen, Dioma yħa rāca ñacōa ñarūgħuami. Cojji me buetto rojose yħare yibħoar, sħabetirūgħuama. **10** No bojaro

yua vacudiroju yuare siaruarã ñaama ña. Jesûre ña siariaro-re bajiro yuare quêne siaruhama. “Yuare siaroma” yigü, yuare quênarô coderûgûami Jesûs. Tire iacôari, “Catigü ñaami Jesûs”, yituoñarûgûama masa. **11** Jesûre ajitirñunurã yua ñajare, yuare siaruarûgûama masa. Yuare ña siaruhabojaquêne, yua caticôa ñasere iacôari, “Tudicaticôari, ñare ñatirñunurû-gûami Jesûs”, yiñamasire ñaja. **12** To bajiro rojose tâmuoboarîne, yua gotimasiocati ñajare, Jesûre ajitirñunurã ñacoacajü mua. To bajiri, mua rijato berojü mua catirotire Dios i catisere i ñiscana ñaja mua.

13 Masa yuare ña siaruhabojaquêne, no yibeaja yuare. Sigü Dios ocare ucamasirí Diore i ajitirñunuriarore bajiro ajitirñucôa ñaja yua quêne. Ado bajiro gotiaja i ucamasire: “Diore ajitirñugü ñari, i ocare masare gotimasioaja yu”, yigotiaja Dios oca i ucamasire. To bajiro tuoñaja yua quêne. Diore ajitirñunurã ñari, yua catiñaro côro i ocare gotimasiocôa ñaruarâja yua. **14** Ado bajiro tuoñarã ñari, masa yuare ña siaruhasere güibeaja yua: “Mani چü, Jesûs i rijacoaboaquêne, ire catiroyumi Dios. To bajiri, Jesûs yarâ mani ñajare, manire quêne, catiorucumi Dios”, yituoñaja yua. “Muare quêne catiocôari, i ñarojü õ vecajü manire jua varucumi Dios”, yituoñaja yua. **15** Ado bajiro tuoñarã ñari, “Yua râca varharâja mua”, yibü yua: “Mani gotimasirosere ajirona quenase bujato ña’ yirâ, rojose tâmuorûgûaja mani”, yituoñaja yua. To bajiri mani چü ocare gotimasiorã ñari, rojose tâmuorã ñaboarine, tire gotimasiocôa ñaja, “Jâjarâbusa Jesu-cristore ajitirñunurûtuajaro” yirâ. “Manire ñamaicôari, quênarô yami Dios”, yivariquenaruarâma ire ajitirñunurã. To bajiri, jâjarâbusa ñarütuaruarâma ire quênarô rucubusorã.

16 To bajiri, Dios, quênarô yuare i yijare, tire tuoñavari-quenacôari, i bojarore bajiro yirûgûaja yua. Yua rujuñhama buñobusa ti buñchajedi vaboajaquêne, yu tuoñasejhama tocârâ-carumune buñobusa quenase yirua tuoñarûtuana yaja yua, Dios i ejarêmose râca. **17** Adigodo ñarâ, rojose yua tâmuorûgûse yoaro mene jedicoaroti ñaja. Berojü Dios i ñarojü, jedi-betirotire, quênamasusere buñajaruarâja yua. **18** “Mani rujuaye, mani ñase jediro, yoaro me jedicoaruarjo. Mani ñabuñabetijâama, ñacôa ñarûgûroti ñaja”, yituoñaja yua. To bajiri yua ñase, tire buñto tuoñabetirûgûaja yua. Diore, to yicôari, i ye yua ñabuñabetijâarema buñto tuoñarûgûaja.

5 1 To bajiri mani rujʉma, vire bajiro bajirirujʉ ñaja. Vi ti boarore bajirone, mani rujʉ quēne boarharoja. Ti boacoaboajquēne, mani rijato berojʉ gajerujʉ manire vasoarʉcumi Dios, ò vecajʉ. Ti rujʉma, boabetirujʉ ñarharoja. To bajiro ï yirotire jere masiaja mani. **2** To bajiro mani bajiroti ti ñajare, cojojirema adigodojʉ ñarã, buto rojose tāmʉoboana, ò vecajʉ mani ñarotirujʉ rācajʉa ñarua tħoħarūgūaja mani. **3** Adirħamri mani ʉjʉ ï tudiejajama, bħto quēnarħaroja. Gājerā rijariarā gaje rujʉ Dios ï vasoabettiriarā tħejxre vabetirħarāja mani. Riojone gaje rujʉ vasoarħarāja, to bajiro ï bajijama. **4** To bajiri, cojojirema adigodo ñarã, rojose tāmʉoboana, rujʉ cuti quejerūgūaja mani. Tire mani yijama, “Bajiyayirħaja” yirā me yaja. Bajiyayibetiboarine, rijabetirujʉ bojarā yaja. **5** Mani tħoħarjeore me ñaja ti, mani rujʉ vasoaroti. Dios ñaami, “Gaje rujʉ vasoarħarāma” yiríma. To yicōari, Espíritu Santore manire cōañumi, “Dios ï gotiriarore bajirone mani rujxre vasoarʉcumi’ yimasiato” yigu.

6 “Maji adigodojʉ ñarã, mani ʉjʉ Cristo ï ñarojʉ ejamasi-beaja”, yimasiaja. To bajiri mani bajirotire tħoħa yurā, tire tħoħavariquēnaja mani. **7** Adigodo ñarã, Cristore īabetiboarine, “I gotiriarore bajirone quēnaro yirħum”, īre yitħoħarūgūaja mani. **8** Adojʉ to cōrone ñarħaja mani, mani ʉjʉ ï ñarnejre mani varotire yirā. **9** To bajiri adigodojʉ ñarã quēne, ò vecajʉ mani ñarã vajaquēne, Dios ï īavariquēnase rīne yirħarūgūaja. Disejħa gajeye ñamasuse maja manire. **10** Cojorħam mani jediro Cristo ï īaro rījorojha ejarona ñaja mani. To bajiri, “Ānoa ñaama quēnase yicana. Ānoa ñaama rojose yicana”, yħi abeserħum. Yħi amasicōari, manire vaja yirħum.

**“Cristo ï rijabosare sħorine Dios ï īavariquēnarā ñaja mani”,
Pablo ï yire queti**

11 To bajiro ï beserirħam ti ejaro, “Rojose īnare yiromi” yirā nari, “Ire ajitirħuñato” yirā, īnare gotimasiorūgūaja uha. “To bajirone tħoħaama Pablo mesa”, uha yimasigħum Dios. Muha quēne, to bajirone muha yitħoħasere bojaja uha. **12** Tire muhare uha gotijama, uha muha īavariquēnasere bojarā me yibha uha. Ado bajirojha bajiaja: Uha ñagħomacarāre, “Ado bajiro tħoħa cōari, cūdimasiato” yirā, tire muhare gotibha uha. Uha ñagħomacarā ñaama, għażi ï tħoħasere masibetiboarine, “Quenagħu ñaa-

mi”, yitħoħarāma. Quēnaro ī bajisere īacōari, “Quēnagħi ñaam-i”, yiħarā ñaama. **13** Yħare ñagħomacarā sīgħi, “Tħoħamasi-mena, mecurimasa ñaama Pablo mesa”, yħare yirāma. No yibeja ti. Dios ī bojarore bajiro masare gotimasioja yha. Gājerāma, “Quēnaro yitomasirā ñarāma”, yħare yiñagħomacarāma. Ti quēne, no yibeja. “Muħare yitorā yama” muħare īna yiboa ja-quēne, tire ajicōari, Dios ye quēnase bħajja mha. **14** “Manire īamaiami Cristo” yitħoħacōari, īre cüdirħajja yha. Manire bħto īamaigħi ñari, rojose mani yise vaja manire rijabosayumi. To bajiri, “İre ajitirħu nrare manire ī rijabosare ñajare, mani quēne ī rāċa rijariarāre bajiro bajiyu ja”, yitħoħajja mani. **15** “Rojose yitħejacōari, yu bojasejħuare yimasiato” yigħi, īre ajitirħu nħronare manire rijabosayumi Cristo. Ī rijato bero, tħidkicōari ī ejarēmose ñajare, īre ajitirħu nħusiaja mani. **16** Tirħumħu, Cristore, to yicōari, gājerāre quēne, īna tħoħasere masibetiboarine, “Ānoa ñaama quēnarā; ānoa ñaama rojorā”, yitħoħiarāra ja mani maji. Cristore ajitirħu nħusia, to bajiro tħoħabeja mani yu ja. **17** To bajirone bajiaja Cristore ajitirħu nħra jedi re. Cristore ajitirħu nħusia, Espíritu Santore cuorā ñari, rojose īna yirū-għurere yirħa tħoħabeti rūgħu ma.

18-19 Dios ñaami, “To bajirone tħoħato” manire yigħi. Tirħumħu ī terā mani ñabojaquēne, Cristo ī rijabosare sħorine, ī yarā, ī īavariquēnarā mani ñarotire yiyumi. Rojose mani yisere masiriocōari, “Rojose mana ñaama”, manire yiħiġi. To yicōari, “Gājerā quēne, yu īavariquēnarā nħat īna” yigħi, ī ocare yħare gotimasiocudi roticōa nūmi. **20** To bajiri, Cristore gotirħetbosarimasa ñaja yha. Muħare yha gotimasiojama, Dios ī masune vadidōari, ī gotiroti ünirene gotimasiorūgħu ja. Cristore gotirħetbosarā ñari, ado bajiro masare bħto sēnħi arūgħu ja yha: “Rojose yha yisere masirioya mha; mha īavariquēnarā ñarħa ja” ? Diore yirħabeati mha?”, īnare yirūgħu ja yha. **21** Nie rojose yibecu ī ñabojaquēne, “Rojose yigħi ñaja mha” īre yigħi-re bajiro ī macħre riaroticōa nūmi Dios, “Rojose īna yisere īnare vaja yibosaya” yigħi. “Cristore ajitirħu nħronare, ‘Nie rojose mana ñaama’” manire ī yiħi arrotire yigħi, yiyumi.

6 **1** Dios ī ejarēmose rāċa ī yere gotimasiorā ñari, ado bajiro mħare roti ja yha: Dios, muħare īamaiċōari, quēnaro ī yire ñajare, ī ejarēmose rāċa ī bojarore bajiro quēnaro yirūgħu na. **2** Dios ocare masa īna ucamasire ado bajiro ti goti ja:

“Mʉare yʉ yirēmorirūmʉ ti ejaro, mʉa sēnisere aji-cōari, mʉare quēnaro ejarēmorʉchʉja yʉ, rojose mʉa tāmʉosere mʉare yirētobosagʉ”, yigotiaja Dios ocare masa ñina ucamasire.

Quēnaro ajiya mʉa. Yucʉne ñaja rojose mani tāmʉosere Cristo sʉorine Dios manire ï yirētobosarirūmʉ. To bajiri yucʉne ïre mʉa sēnijama, “Yʉ bojase yimasiato” yigʉ, mʉare ejarēmorʉchʉmi.

3 To bajiri, Dios ocare gotimasiorã, gājerājʉ “‘Socaserne gotiama’ yʉare yiroma” yirā, rojose yibetirūgūaja yʉa. **4** Ñajediro yʉa bajisere ñacōari, “Dios ï bojarore bajiro yirā ñaama Pablo mesa”, yimasiama masa. Cojoji me gājerā rojose yʉare ñina yiboajaquēne, ñinare gāmebeaja yʉa. Buto rojose tāmʉoboarine, tire tħoñarejaimenane, Dios ï bojarore bajiro yicōa ñaja yʉa. Ado bajiro rojose tāmʉorūgūaja yʉa: **5** Yʉare ñina bájerūgūse, tubiberiavijʉ yʉare ñina tubiberūgūse, rējacōari, rojose yʉare yirħarā yʉare ñina tudírūgūse, to bajicōari, bueto moarā ñari coojirema ñamire quēne busuocōarūgūcaju. To bajicōari, cojoji me ñiorijarūgūcaju. To bajiboarine, Dios ï bojarore bajiro yicōa ñacajʉ yʉa. **6** Gajeyere quēne ado bajiro yʉa bajisere ñacōari, “Dios ï bojarore bajiro yirā ñaama Pablo mesa”, yʉare yimasiama masa: “Rojose yirobe” yirā, quēnase tħoñarūgūaja yʉa. Dios ocare quēnaro masiaya. Gājerā rojose yʉare ñina yiboajaquēne, ñinare jūnisinibeaja yʉa. Socarā mene gājerāre mairā ñari, ñinare quēnaro yirūgūaja. Espíritu Santo, yʉa rāca ñacōari, yʉare ejarēmorūgūami. **7** Dios oca, riojo ti gotirore bajirone gotimasiorūgūaja. Dios ï ejarēmose rāca ï bojarore bajiro yirūgūaja. To bajiro yirūgūaja, “Vātia ʉjh Satanás manire rojose ï yirotisere cħidirobe” yirā, to yicōari, “Gājerā, rojose yitħejato” yirā. **8** Coojirema yʉare rħċebħoama masa. Gajerūmʉrema rħċebħo beama. Coojirema quēnaro yʉare ñagħoama. Gajerūmʉrema rojose yʉare ñagħoama. “Socarimasa ñaama Pablo mesa” masa yʉare ñina yitħoñaboajaquēne, riojo gotimasioaja yʉa. **9** No bojaro yʉa vato, “Gājerā ñaama” masa yʉare ñina yiħaboajaquēne, yʉare quēnaro masiama sīgħri. Cojoji me “Rojose yibʉ mʉa” yigoticōari, yʉare ñina sītarħaboajaquēne, caticōa ñacajʉ yʉa. **10** Coojirema bueto sħutiritirā ñaboardine, mani ʉjh quēnaro ï yisere, to yicōari, quēnaro ï yirotire tudi-

tuoīacōari, variquēnarūgūaja yua. Maioro bajirā yua ñaboa-jaquēne, Dios ocare masare yua gotimasiōe shorine, Dios ye quēnamasuse buejaama īna. “Ñie mana ñaama Pablo mesa” masa yuare īna yigotiboaquēne, Dios ye quēnamasuse ī ujose jediro c̄horā ñaja yua.

11 Corinto macana, yuare ajiya. Yua tuoīase cōro muare gotijeoaja yua, muare bueto mairā ñari. **12** Quēnaro gāmerā maire ti manijama, yua shori me bajiroja. Muare bueto yua maiboajaquēne, muajyama, yuare maimenaja. **13** Jacu ī riare maigū ī ñagōrōre bajiro muare ñagōaja yu. Muare yu mairore bajirone yure maiña muu quēne.

“Mani usuju Dios ī ñajare, Cristore ajitirūnumena rāca baba c̄utibetiroti ñaja manire”, yire queti

14 Cristore ajitirūnumena rāca baba c̄utibesa muu. Dios ī bojase yirā, Dios ī bojabeti yirā rāca īna baba c̄utijama, ¿no bajiro īna yisere ñavariquēnaguīda Dios? Bususere bajiro me bajiaja rētiase. Busuroju rētiabeaja. Rētiaroju, busubeaja. Tire bajirone bajiroti ñaja Cristore ajitirūnurāre quēne. Cristore ajitirūnumena rāca baba c̄utibetiroti ñaja. **15** “Ado bajiro yiroti ñaja” Cristo ī yijama, ire ajicōari, ¿“Mu gotirore bajironē tuoīaja yu quēne”, yicudiguida Satanás? Siguere bajiro tuoīarā me ñaama. To bajiro bajiaja mani Cristore ajitirūnurā quēne. Ire ajimena īna tuoīarore bajiro tuoīabeaja mani. **16** Dios yarā ñaja mani, ire ajitirūnurā. To bajirone gotiaja Dios ocare masa īna ucamasire. Ado bajiro gotiaja ti:

“Yu yarā usuju ñarūgūruecuya yu. No bojaro īna ñaro-ju īna rāca ñarūgūruecuya. īna rūcubueogu ñaruecuya yu. To bajicōari, yu yarā ñaruarāma īna”, yigotiaja Dios ocare masa īna ucamasire.

To bajiri, Dios yarā ñaboarine, ¿īna masu īna quēnorujeoria-rāre rācubueorā rāca baba c̄utirāda mani?

17 īna rāca baba c̄utibetiroti ti ñajare, gajeye Dios ocare masa īna ucamasiriarore bajiro yiroti ñaja muare. Ado bajiro gotiaja ti, mani uju ī gotimasire:

“Yure ajimenare cāmotadiya muu. ‘Dios ī bojabeti yirobe’ yirā, īnare baba c̄utibesa. To bajiro muu yijama, yu yarā ñaruarāja muu”, yigotiam mani uju.

18 “M̄ua jac̄u ñaruc̄uja yu. To bajicōari, yu r̄ia ñaruarāja m̄ua”, yigotiaja Dios ocare masa ñina ucamasire, masijeoḡ mani ȳju ī ñagōre.

7 **1** Dios ī gotimasire to bajiro manire ti gotijare, ī bojarore bajiro jediro rojose mani yise yit̄jacōari, īre r̄uc̄ubhorā ñari, ī bojase r̄ine yito mani, “Rojose mana ñato” yirā.

Corinto macana, rojosere yit̄jacōari, quēnasej̄uare ñina yire

2 Quēna ado bajise m̄are gotiaja yu: Ȳare maiña m̄ua. Ñim̄ujare rojose yibeticaj̄u yu. Ñim̄ujare rojose yirobetica-ju. Ñim̄ujare yitobeticaj̄u yu, “Yu masurio quēnase bujarāsa” yirā. **3** Tire m̄are yu gotijama, “Pablo mesare ñagōmarā, rojose yiyuja mani” m̄ua yirotire yirā me yaja. “Ñie rojose yibeticama Pablo mesa” m̄ua yirotij̄uare yirā yaja yu. Jēj̄u yu gotirore bajirone m̄are tudigotiaja yu: B̄uto m̄are maiaja yu. M̄ua bajireacoajauñene, m̄ua caticōajauñene, m̄are mait̄ujabetirharāja yu. **4** “Quēnaro yirā ñaama Corinto macana; yu gotirore bajirone c̄udirharāma” m̄are yit̄uoīacōari, rojose tām̄uorā ñaboarine, b̄uto variquēnaja yu.

5 “Macedonia sitaj̄u ejacōari, rojose tām̄uomenaja mani”, yit̄uoīaboacaj̄u yu. Adoj̄u quēne b̄uto rojose tām̄uocaj̄u. Ȳare iatecōari, tudírūgūcama. To bajiri, “¿Jesúre ajitirñunrā, īre ajitirñu t̄ujarāti?”, yit̄uoīarejaicaj̄u yu. **6** Dios ñaami t̄oña s̄utiritirāre, “T̄oña variquēnato” yiḡu. To bajiri, t̄oña s̄utiritirā ñaboarine, Dios ī ejarēmose rāca t̄oñavariquēnamu yu. Tito ī ejase s̄uorine, “T̄oña variquēnato”, ȳare yiyumi Dios. **7** Tito ejasere variquēnacōari, gajeyere quēne variquēnamu. M̄ua bajisere ī iavariquēnare quetire ajicōari, variquēnaja yu quēne. Ado bajiro m̄ua bajisere ȳare gotimi: “B̄uto m̄are ñaruaama Corinto macana. ‘Rojose mani yicati s̄uorine b̄uto s̄utiritiyuju Pablo’ yire quetire ajicōari, b̄uto s̄utiritima. M̄are r̄uc̄ubhorācōari, m̄u ucacatore bajirone yima”, ȳare yigotiejam̄i Tito. To bajiro ī yisere ajicōari, b̄utobusa variquēnaja yu.

8 Tirām̄uj̄u papera m̄are yu ucacōaro bero, “Tire iacōari, s̄utiritirharāma ñina. To bajiri cōabetsiroti ñaboayuja”, yit̄uoīa s̄utriticaj̄u yu maji. To bajiboarine, s̄utritibeaja yuc̄urema, “Yoaro me s̄utiritiriarāma” m̄are yimasiḡ ñari. **9** “S̄utiritiato ñina’ yiḡu yiyuja yu” yiḡu me, variquēnaja yu. “S̄utriticōari,

rojose ūna yicati yitūjacōari, quēnase tuoīañuma” yigū, variquēnaja yū. To bajiro mūa bajesere bojayumi Dios. To bajiri tirūmujū mūare yū papera cōacati, mūare quēnañua ti. **10** Rojose yigūre, “Rojose tāmhuato” yigū ñaami Dios. To bajiro ū yijama, “Rojose ū yisere yitūjacōari, yūjhare ajitirū-nuato” yigū, yiyumi. To bajiro ū bajijama, rojose ū tāmhuoborotire ūre yirētobosarūcumi Dios. Diore ajiterājhama, rojose ūna yisere tuoīa sūtiritateama ūna. To bajiri, rojose tāmhuotūjabetiriaroju varūharāma ūnama. **11** Mūa rāca yū ñaro, “Rojose mani yijama, mani yibetijaquēne, no yibeaja”, yitūhoīaboacajū mūa maji. “Mani yisere ūvariquēnabeami Dios”, yijūnisiniriarāja mūa. Dios mūare ū ūvariquēnabetire tuoīa güiriarāja mūa. “Manire oca ñaja. Tire oca quēnoroti ñaja”, yiyuja mūa. Dios ū ūvariquēnasere bojarā ñari, yū ucacōacatore bajiro yivariquēnañua mūa. Rojose yiríre rojose ū yire vaja, rojose ūre yiyuja mūa. To bajiri, “Quēnaro yiyuma ūna. Ñie rojose maja ūnare”, mūare yitūhoīaja yū yuja. **12** Tirūmujū mūare papera cōagū, mūa rācagū rojose yirí, to yicōari rojose yiecoríre quēne bu to tuoīabericajū yū. Mūajhare quēnaro tuoīagū ñari, mūare ucacōacajū yū. “‘Pablore rūcubhōrā ñari, ū rotirore bajiro yama ūna’ Dios ū yīamasisere tuoīamasiato” yigū, uacajū yū.

13 To bajiri quēnaro mūa yirere tuoīacōari, variquēnaja yūa. “Quēnaro ūna yicatire ūacōari, yū tuoīarejaiboacatire tuoīa tūjacōari, variquēnacajū yū”, yigotimi Tito. To bajiro ū yijare, bu to bosa mūare variquēnaja yūa. **14** Mūa tūjhū Titore yū cōaroto rījoro, ado bajiro ūre yicajū yūa: “Únare yū ucacōa-sere quēnaro cūdirūharāma Corinto macana”, ūre yicajū yūa. ūre yūa goticatore bajirone quēnaro cūdiyuja mūa. To bajiri, tire ajivariquēnaja yūa. **15** Mūa tūjhū ū ejaro, bu to rūcubhōse rāca ūre mūa bocaāmirere, to yicōari, ūre quēnaro mūa cūdire-re tuoīabujacōari, bu to bosa mūare maiami Tito. **16** “Yū roti-se, josase ti ñaboajaquēne, quēnaro cūdirūharāma” mūare yitūhoīacōari, bu to variquēnaja yū.

“Maioro bajirare variquēnase rāca ejarēmojama, quēnaja”, yire

8 **1** Yūa mairā, gajeyere mūare gotigū yaja: Adoana, Mace-donia sitanare, Cristore ajitirūnurāre, Dios, ūnare ūnamai-cōari, quēnaro ū yise shorine quēnaro ūna yicati queti mūare

gotigʉ yaja. **2** Bʉto rojose tāmʉoboarine, variquēnase rāca Diore ajitirññucōa ñaama. To bajicōari, jairo gājoa cʉomena ñaboarine, gājerāre ejarēmorʉarā, ña cʉose cōro juarēñūma. **3** ña cʉoro cōro īsicama. Bajibeaja. “Īsiecorʉarāma ña” yiboariaro rētobʉsaro īsiecocama. ñacajʉ yʉ, to bajiro ña yiro. **4** ñare yʉ sēnibetiboajaquēne, ado bajiro yʉre yicama: “Jerusalén macana Cristore ajitirññurā maioro bajirāre bʉto ejarēmorʉaja yʉa. To bajiri adi gājoa yʉare juabosa vacōari, mʉa ñijama, bʉto quēnarʉaroja”, yʉare yicama. **5** Yʉa tuoīboacato rētoro quēnaro, ado bajiro yicama: “Mʉ bojarore bajiro yirʉaja yʉa”, Diore īre yisēni gajanocōari, “ī bojarore bajiro mʉare cʉdirʉarāja”, yʉare yicama. **6** To bajiri, “Adoana Macedonia sitana ña juarēoriarore bajiro, mʉa, Corinto macana quēne mʉa yijama, quēnarʉaroja” yitʉoīacōari, mʉare gājoa juarēorotisʉoríre Titore tudivarotiaja yʉa. “Tojʉ vacōari, gājoa ña juarēorere juarēojeoba mʉ”, īre yaja yʉa. **7** Gājerā Cristore ajitirññurā rētobʉsaro īre ajitirññurā ñaja mʉa. To bajiri ī ocare quēnarobʉsa gotimasiaja. To bajicōari, ña rētobʉsaro yʉare mairā ñari, ña rētobʉsaro Dios ī bojarore bajiro yʉare ejarēmo variquēnarā ñaja. To bajiri, maioro bajirāre quēne tuoīamaicōari, gājerā ña cōase rētoro gājoa mʉa cōajama, quēnarʉaroja.

8 To bajiro mʉare yʉ yijama, rotigʉ me yaja yʉ. “Tire aji-cōari, maioro bajirāre gājerā ña ejarēmo variquēnase rētoro ñare ejarēmo variquēnato mani” mʉa yirotire bojagʉ, adi sitana quēnaro ña yicatire mʉare gotibʉ yʉ. To bajiro mʉa yijama, “Socarā mene maioro bajirāre mairā ñaja yʉa” yirā, yirāja mʉa. **9** Mani ʉjʉ, Jesucristo, ado bajiro quēnaro manire ī yire ñajare, “Quēnaro ñare ejarēmoto mani”, yitʉoīaroti ñaja mʉare: Manire ñamaicōari, ī rijabosarere masiaja mʉa. Diorāca jediro cʉogʉ ñaboarine, manire ñamaigʉ ñari, adigo-dojure vadicōari, maioro bajigʉ ñacoasuju ī. To bajiro bajiyu-ju, Diorāca quēnaro ñacōari, ñiejʉa manire rʉyabetirotire yigʉ.

10 Mʉare rotibetiboarine, quēnaro mʉa ñarotire bojagʉ ñari, yʉ tuoīasere ado bajiro mʉare gotigʉ yaja yʉ: Rijoroaga cʉmare quēne, variquēnase rāca ñare ejarēmorʉa tuoīasho-yuja mʉa. To yicōari, gājoa juarēosʉoyuja mʉa. **11** To bajiri, “Maioro bajirāre mani ejarēmorʉa tuoīavariquēnasʉocatore

bajirone juarēojeocōato mani”, yivariquēnaña. Ìna ìsiro cōrone juarēocōari, cōaña. **12** “Jairo mani ìsibetijama, ïavariquēnabecumi Dios”, yitħoħabesa. Jairo cħorā, mojoroaca cħorā quēne, mani ìsimasiro cōro mani ìsivariquēnajama, manire ïavariquēnagħami Dios.

13 “Maioro bajirāre ejarēmoña” yu yijama, “Cōajeocōaña” yigħi me yaja yu. “Maioro bajirāre gājja cōajeocōari, maioro bajiya mħa” yigħi me yaja. **14** “Cristore ajitirñunħarrā, nijħane maioro bajirā manicōato” yigħi yaja. Adirūmūrirema mħa ñaja jairo cħorā. To bajiri, “Maioro bajirā ñaama ìna” yire quetire ajicōari, gājja īnare mħa cōajama, quēnarħaroja. To bajiri, ìna quēne, maioro mħa bajise quetire ajicōari, mħare ejarēmorħarāma. To bajiri ñieħħa rħyabetoja īnare, mħare quēne. To bajiro mani yijama, cojoro cōro cħorā ñarħarāja mani jedi-ro. **15** To bajiro mani yijama, Dios ocare masa ìna ucamasire ti gotirore bajiro cħedirā yirħarāja mani. “To bajirone bajirħarja”, yiucamasiñumi Moisés, israelita masa ìna juarēoro bero, cojoro cōro cōñacōari, ìna ìsibatomasire ñajare. Ado bajiro gotiaja: “Jairo juarēoriarā ñaboarine, ìna bojaro rētoro bħajbetica ma ìna. Gājerāma, mojoroaca juarēoriarā ñaboarine, ìna bojaro cōro bħajcam”, yigotija Dios ocare Moisés i ucamasire.

“Mħa tħejha Tito mesare cōagħi yaja”, Pablo i yire queti

16 Mħare tħoħamaicōari, bħto yu ejarēmorħaro cōro mħare ejarēmorħami Tito quēne. “To bajiro tħoħiato ī” yigħi, yiyumi Dios. To bajiro ī yijare, “Quēnaro yaja mħi”, Diore īre yaja yu. **17** “Corinto macanare quēna mħi ejarēmogħi vajama, quēnarħaroja” yħa yisēnīasere ajicōari, bħto variquēnami Tito. Mħare bħto ejarēmorħagħi ñari, “Yħre mħa sēnħiaroto rījorojnejne, yu masu yu tħoħiase rāca, ‘Yucħne varuċiha’ yitħoħiamu yu”, yħare yimi.

18 Tito rāca varocħre, yħa maigħi re cōaja yħa. I ñaami, manire bajirone Cristore ajitirñunġu. īre ajitirñunħarrā jedi-ro, “Cristo oħra quēnasere quēnaro gotirētobumasigħu”, ìna yirħu bħoġi ñaami. **19** Cristo ocare quēnaro gotirētobugħu rī me ñaami. Adoana, Macedonia sitana, Cristore ajitirñunħċōari rējarūgħurā, “Gājja manire juabosarāre ejarēmorħcumi” yirā, ìna besecacħu quēne ñaami. Ti gājja, maioro bajirāre yħa ìsiro-

ti s̄horine, “Maioro bajirāre quēnaro ejarēmo variquēnarā ñaama, Cristore ajitirūnurā”, yit̄oñarñarāma masa. To yicōari, mani yu Jesucristore r̄eñuborñarāma. **20** “Pablo mesa īna masune īna yireajare, gājoa ejabetoja” īna yigōjarotire bojamenā ñari, yuare baba c̄utirochre īre bojacajū yua quēne. **21** “Quēnaro yama” Dios ī yiñavariquēnase rī mere bojaja yua. Masa quēne, to bajise īna yiñavariquēnasere bojaja.

22 To bajiri, gājire cōaja yua, Tito mesa rāca. Cristore ajitirūnugū ñari, mani yu ñaami ī quēne. īre īamasirā ñari, “Quēnaro yigū ñaami”, īre yimasiaja yua. Cojoji r̄uyabeto quēnaro ejarēmo variquēnarūgūami. To bajicōari, “Corinto macana quēnaro c̄udiamā īna” Tito ī yisere ajicōari, b̄utob̄usa m̄are ejarēmorñami. **23** To bajiri Tito, to yicōari, ī babarā j̄uarā ñaama, m̄ua t̄ujū yua cōarā. Jēre Titore īre masirāja m̄ua. ī ñaami yu baba, “Cristore quēnaro ajitirūnurā” m̄are yigū, yu rāca moarūgūgū. Gājera j̄uarā, Titore baba c̄uti vana, Jesucristore ajitirūnurā ñari, mani yarā ñaama īna quēne. “Quēnaro yirā ñaama” adi macariana īna yiñarā, m̄ua t̄ujū īna cōarā ñaama. Quēnaro īna yise s̄horine Cristore quēnabusaro r̄eñubñoama masa, adi macariana. **24** M̄ua t̄ujū īna ejaro, quēnaro īnare yiba. “Cristore ajitirūnurāre īamairā ñaama Corinto macana” yaja yua, adi macarianare Tito mesare cōarāre. To bajiri īnare quēnaro m̄ua yijama, “Riojo yama Pablo mesa”, yirñarāma īna.

Cristore ajitirūnurāre maioro bajirāre ejarēmore queti

9 **1-2** “Cristore ajitirūnurāre maioro bajirāre ejarēmorā, gājoa juarēocōari mani cōajama, quēnarñaroja”, yit̄oñarā ñaja m̄ua. To bajiri, m̄ua cōarñha t̄uoñase quetire masigū ñari, “To bajiro m̄ua yijama, quēnarñaroja”, m̄are yiucabetiroti ñaboaja. Adoana, Macedonia sitanare, ado bajiro īnare goticajū yu: “Acaya sitana, Corinto macana, mani mairā, jēre i c̄ama ‘To bajiro yiroti ñaja’ yisñoyujarā”, īnare yicajū yu, m̄are. Tire ajicōari, “Mani quēne to bajirone yiroti ñaja” yit̄oñacōari, jājarā gājoa ñsicama. **3** To bajiro yisñoriarā m̄ua ñaboaja-quēne, yu varoto rījoro Tito mesare cōaja yu. “Gājoa juarēocōari, yure yuato” yigū, īnare cōaja yu. Adoanare gotirā, “Yu ejaroto rījoro gājoa juarēocōari, yurñarāma”, yaja yua, m̄are. To bajiri m̄ua t̄ujū yu ejaro, “Gājoa juarēojeobeaja maji”

múa yisere ajirúabeaja yú. Adoanare ñare yú gotirore bajiro múa bajirotire bojaja. **4** Adoana Macedonia sitana síguri yure ñá baba cüti vajama, gájoa manone mware ñá ñarotire boja-beaja. “Corinto macanare quénaro masiaja. Yúa ejaroto ríjoro-june, gájoa juaréojecóarñaráma ñá”, yaja yúa, adoanare gotirá. To bajiri, múa cüo yubetijama, bojonerñarája yúa. Múa quén, bojonerñarája. **5** Mani bojonerotire bojabecü ñari, yú varoto ríjoro, Tito mesare múa tñjú ñá vasere bojaja. “Ísirñarája” múa yigotiriarore bajirone múa ñsirotire yirá, mware ejarémorñaráma ñá. To bajiri yú ejarone, ñsicóarñarája múa. To bajiro múa yijama, “Pablo, ejacóari, ñare ñ sirotijare, ñiterá ñaboarine, ñiñujará”, yire manirñaroja. “Pablo ñ sirotibetiboaquén, ñá masune maíro bajiráre tuoñamai-cóari, ñivariquénaujará”, yirejúa ñarñaroja.

6 Gájoa ñiroana, gotimasiore quetire masiritibeja: “Oterimasü, mojoroaca ñ otejama, mojoroaca ti ricare bñjarcumí. Jairo otegúma, jairo bñjarcumí”.^b **7** To bajiri tocárácsü, “Ado córo ñisírcüja yú” múa yitñoíaro córo múa ñsijama, quénarñaroja. Gájoa maiboarine, múa ñsijama, quénabetoja. Múa ñsite-boajaquén, gáji ñ sirotijare, múa ñsijama, quénabetoja. Múa masune ñisíuará, múa ñsijama, quénarñaroja. ñivariquénarare ñamaiami Dios. **8** To bajiro múa yisere ñacóari, quénaro mware yirucumí Dios. Múa bojaro rëtobusaro cōarémorcumí. To bajiro manire yami, “Gájeráre ejarémorá, ñajediro quénaro ñá yiro bero, ñiejuá rñyabeticoato” yigú. **9** “To bajiro quénaro mani yisere bojaami Dios”, yimasiaja mani, Dios ocare masa ñá ucamasire quénaro yigüre ado bajiro ti gotijare:

“Maíro bajiráre jairo ñirúgúami. To bajiro quénaro ñ yirúgúsere masiritibeticóari, quénaro ñre yirucumí Dios”, yigotiaja Dios ocare masa ñá ucamasire.

10 Dios ñaami “Ote aje cüoato” yigú, manire cōagú. Ti ote aje sñorine bare rí mere bñjaja mani. Quén gajeye ote aje mani oterotire quénbe bñjaja mani. Tire bajiro bajiaja Dios quénaro manire ñ yise. “Ado bajiro bajiato” yigú, quénaro manire

^b **9.6** Ado bajiro manire gotimasiore yaja ti queti: Gájeráre ejarémorá, ñiterá ñari, mojoroaca mani ñsijama, Dios ye quénamasuse, mojoroaca manire ujorucumí. ñivariquénará ñari jairo mani ñsijama, jairo quénamasuse manire ujorucumí.

yami: Quēnaro manire ī yise s̄horine, cojōji me quēnaro yaja mani. Quēna gajerūmurema gājerāre quēnaro yimasiaja mani. Gājerā quēne, quēnaro mani yirā, gājerāre quēnaro yimasiama īna quēne. “To bajiro bajiatō” yigū, quēnaro manire yami Dios. **11** Jairo muare īsirūgūrūcūmi Dios, “Maioro bajirāre ejarēmoato” yigū. To bajiro muā yijama, “Quēnaro yaja mu”, Diore īre yirūarāma jājarā masa. To bajirone yirūarāma Jerusalén macana Cristore ajitirūnūrā quēne. Gājoa muā juarēorere yu juaejasere īacōari, “Quēnaro yaja mu”, Diore īre yirūarāma īna. **12** To bajiri, gājerā Cristore ajitirūnūrā, maioro bajirāre gājoa muā cōaroti, īna rī mere quēnarūaroja. Tire īacōari, “Quēnaro yaja mu” īre īna yiroti ti ñajare, Diore quēne quēnarūaroja. **13** Gājoa īnare muā cōasere īacōari, “Cristore ajitirūnūrā masu ñarāma Corinto macana. Manire ejarēmocōari, gājerāre quēne ejarēmoama” muare yitūoīacōari, variquēnase rāca Diore rūcubhōrūarāma īna. **14** “Manire īna ejarēmose Dios s̄horine bajiaja” muare yitūoīamaicōari, Diore bu to muare sēnibosarūarāma īna. **15** “Quēnaro yaja mu”, Diore īre yiroti ñaja manire. Quēnamasusere manire yibosayumi Dios. Rojose mani yise vajare “Yirētobosato” yigū, ī macure cōañumi.

“Dios yure ī rotise rāca gotimasioaja yu”, Pablo ī yire queti

10 1 Yu, Pablo, ado bajise gotigu yaja, sīgūri yure ñagōmacarāre: Quēnabeti masa īna yiboajaquēne, īnare īamai-cōari, quēnaro ejarēmorūgūnuju Cristo, “Rojose yitūjacōari, quēnasejua thoīato” yigū, īre bajiro muare ejarēmorūaja yu quēne. “Mani rāca ī ñajama, bojonegūre bajiro manire gotiammi Pablo. Sōjū ñacōari, manire ī ucacōajama, tudigūre bajiro gotirūgūgūmi”, yiyuja muā. **2** Rojose yirāre tudigūre bajiro gotigu ñaboardine, muā tujū ejacōari, tudigūre bajiro gotirūabeja. To bajiri yure muā ñagōmacasere yitūjacōaña, “Mani tujū ejacōari, tudigūre bajiro gotiromi” yirā. To bajiro muā yiboajaquēne, sīgūri, adigodoaye rīne thoīarā, “Ína masu īna bojarore bajiro yirā ñaama Pablo mesa” yuare yiñagōmacarāre tudigūre bajiro gotiroti ñaja. **3** Adigodoaye rīne thoīarā rāca ñaboardine, yuā masu yuā bojarore bajiro yirā me ñaja yuā. **4** Yuā masise adigodoaye me ñaja. Dios ī masise rāca yuā gotijama, yuare īna ñagōjaiboajaquēne, īnare gotirētobuma-

siaja yha. **5** Cristo ocare ajiterā, “Masirā ñaja yhaē-nararē Diore sēnibosaja yha, “‘Riojo me tuoñauja yha’ yato” yirā. No bojasene g\u00e1jerā ñna tuoñase, Cristo i bojabeti ti ñajama, tire yitūjacoari, “Cristo i bojarore bajiro r\u00f3ne tuoñato” yirā, Diore s\u00e9niaja yha. **6** To bajiro muare s\u00e9nibosaja yha. Mu\u00e1 r\u00e1cana y\u00e1re bajiro tuoñamenare rojose ñna yise vaja rojose ñiare yir\u00f3g\u00f3rhar\u00e1ja yha, “Mu\u00e1 jediro Cristo i bojarore bajiro y\u00e1re c\u00f3diru\u00e1 tuoñato” yirā.

7 “To bajigu ñaami” y\u00e1re y\u00f3amasir\u00e1 ñaboarine, y\u00e1 tuoñasej\u00e1rema masibeaja mu\u00e1. G\u00e1ji, “Cristore ajitir\u00f3nug\u00f3 ñaja” yig\u00e1 i ñajama, Cristo yar\u00e1 y\u00e1a ñasere qu\u00e9ne masiroc\u00e1 ñaami. **8** “Cristore gotir\u00f3tobosarimasu ñari, muare rotimasiaja y\u00e1” y\u00e1 yigotijare, “To bajiro i yijama, ‘Ñamasug\u00f3 ñaja y\u00e1ma’ manire yig\u00e1 yami”, yitūaboar\u00e1ja mu\u00e1. To bajiro mu\u00e1 yibojaqu\u00e9ne, Cristo, to bajiro yirocure y\u00e1re i c\u00f3acati ñajare, bojonebecu\u00e1ne tire gotiaja y\u00e1. Mani \u00e1ju, “Y\u00e1 yere ajic\u00e1ri, s\u00f3tiritiato” yig\u00e1 me, y\u00e1re c\u00f3acami. “Tire ajivariqu\u00e9nato” yig\u00e1y\u00e1, y\u00e1re c\u00f3acami. **9** “I ucac\u00f3ase r\u00e1ca y\u00e1re tudig\u00f3re bajiro y\u00e1re gotir\u00f3g\u00f3a-mi Pablo” mu\u00e1 yitūaboasere bojabeaja y\u00e1. **10** Ado bajise yir\u00e1, tire bajiro y\u00e1re tuoñaboar\u00e1ja mu\u00e1 s\u00f3g\u00f3ri: “S\u00f3ju ñacc\u00e1ri, papera r\u00e1ca gothic\u00e1jama, tudig\u00f3re bajiro manire gotiami Pablo. Mani r\u00e1ca i ñajama, bojoneg\u00f3re bajiro manire gotiami. Ñie vaja maja mani r\u00e1ca ñag\u00f3, i ñag\u00f3se”, y\u00e1re yitūaboar\u00e1ja mu\u00e1. **11** To bajiro y\u00e1re mu\u00e1 yibojaqu\u00e9ne, to bajiro bajigu me ñaja y\u00e1. Tudig\u00f3re bajiro gotiroti ti ñajama, y\u00e1 ucac\u00f3ase r\u00e1ca y\u00e1 gotimasirore bajirone gotimasiaja y\u00e1, masa tu y\u00e1 ñajaqu\u00e9-ne.

12 Mu\u00e1 r\u00e1cana s\u00f3g\u00f3ri, ñna tuoñia gotirore bajiro yibeaja y\u00e1ma. Ado bajiro tuoñac\u00e1ri, gotir\u00f3ma ñna: “¿Nim\u00e1 ñati mani vatoaju b\u00f3tobu\u00e1sa tuoñag\u00f3? Y\u00e1 ñaja b\u00f3tobu\u00e1sa tuoñag\u00f3” g\u00e1mer\u00e1 yiñag\u00f3r\u00e1ma ñna. “G\u00e1jer\u00e1 r\u00f3toro masir\u00e1 ñaja mani”, yitūiar\u00e1ma ñna. Tuoñamasimena ñar\u00e1ma ñna \u00f3nama. Ñiare bajiro yibeaja y\u00e1ma. **13** Y\u00e1 masune tuoñarujeoc\u00e1ri, gotibeaja y\u00e1ma. “Ado bajiro bajir\u00e1 ñaja y\u00e1” muare y\u00e1 gotijama, Dios, y\u00e1re i rotire ñajare, to bajise muare yaja. To bajiri, “Corinto macanare qu\u00e9ne y\u00e1 ocare gotimasiorhar\u00e1ja mu\u00e1”, y\u00e1re yirotic\u00e1numi. **14** To bajiri, Dios, y\u00e1re i rotijare, g\u00e1jer\u00e1 r\u00f3joro vac\u00e1ri, Cristo i rijabosare suorine qu\u00e9naro Dios i yisere muare gotimasiocaj\u00e1 y\u00e1. **15** G\u00e1jer\u00e1 ñna gotimasoria-

rāre īacōari, “Yħa gotimasiose sħorine Cristore quēnaro ajitirñuñrā ñaama”, yibea ja yħama. Yħa masu yħa moare rīne mħare gotiaja yħa. Quēnarobusa Cristore mħa ajitirñuñrotire bojarā ñari, bħxbusa mħare gotimasiocōari, ejarēmorħaja yħa, Dios yħare ī gotiroticōariarore bajirone yirā. **16** “Cristore quēnaro ajitirñuñrā ñaama” mħare yimasicōari rīne, Dios ī bojarore bajiro gajeroj; ñarāre ī yere masimenare gotimasiorħaja. To bajiro yħa yijama, gājerā īna gotimasiocōariarārene, “Yħa gotimasiocana ñaama ānoa” yigotirħamena ñari, gotiecomenare gotirā varħaja.

17 Ado bajiro gotiaja Dios ocare masa īna ucamasire: “Ñamasurā īna bajsere mħa gotivariquēnarħajama, Cristo ī bajisejħare gotivariquēnaña. Īne ñaami ñamasugħi”, yigotiaja Dios ocare masa īna ucamasire. **18** Ado bajiro ti bajijare, to bajiro gotiaja Dios ocare masa īna ucamasire: Gāji ī tħoñarore bajiro yigħi, “Quēnaro yigħi ñajja yu” ī yiboase, vaja maja ti. ī ûgħurema “Quēnaro yigħi ñaami”, īre yivarikuēnabeami Dios. “Quēnaro yicajħi mħu” ī yirājha ñaama, quēnaro yirā.

“Socase gotimasiorā, Dios ī gotiroticōariarā me ñaama”, Pablo ī yire queti

1 1 **1** Tħoñamasibecħre bajiro yu gotiroti ti ñaboa jaquēne, mħa ajisere bojaja yu. **2** Diore bajiro bħto mħare tħoñamaiaja yħa. Ado bajiro bajiaja: Rōmio, ħamha rāca ñaħabeco so manajk; ñarocx rīrene tħoñagħom. Sore bajiro yirā mani quēne, Cristo rīrene ajitirñuñħajja mani. Yħi ñajja “Cristore ajitirñuñato” yigħi, mħare gotimasiosuocacx. To bajiri, Dios mħare ī mairore bajiro bħto mħare maiaja yu quēne. To bajiri, “Ānoa ñaama yu gotimasiocati sħorine mħare ajitirñuñrā” Cristore īre yu yiżoroto rījoro, “Īre ajitirñu tħejacōari, gājerajħare ajitirñuñroma” yigħi, quēnaro mħare īatirñuñrūgħu ja yu. **3** Tirāmħu vātia uju, Eva ñamasiriore quēnase sore yitomasinju. To bajirone bajirāma gājerā, socase oca gotimasiorā. īna gotimasiose sħorine mħare yitogħumi. “Vātia uju quēnaro ī yitoser ajitirñuñħajja, Cristo yejhare ajitirñu tħejjarāma”, mħare yitħoñare jajnejha yu. **4** Gājerā mħa tħejx ejacōari, “Jesucristo, ado bajiro bajigħi masu ñagħġimi” īna yisocasere ajicōari, “To bajirone bajigħi ñagħġimi” īnare yicħudicōari, ajitirñu variquēnarāja mħa. To bajiro mħa yijama, Espíritu Santo mere ajitirñ-

nurā yirāja mā. To yicōari, Cristo ocare, yā gotimasiocati mere, ricati gotimasiorejūare ajitirūnurā yirāja mā. To bajiro īna yisejūare mā ajitirānūjama, quēnabetoja. 5 “Dios ī cōariarā gājerā rētoro masirā nāja yā”, māre yisocarāma īna. Dios ī cōarí, īnare bajiro socagū me nāja yā. “Yū rētoro masirā me nāra mā īna”, yithoñaja yā. 6 īna gotimasiorore bajiro yimasibetiboarine, Dios ocare quēnaro masigū nāja yāma. To bajiri, ī ocare quēnaro māre gotirētoburūgūcajū yā. Cojoji me yāre ajicana nāri, “Dios ocare quēnaro masiami Pablo”, yāre yimasirāja mā.

7 ¿Mā tū nāgūjū, “Namasurā nāja yā” yirāre bajiro yirocū nāboayujari, yāre? ¿Cristo ocare quēnase māre gotimasiogū, vaja sēnirocū nāboayujari? Bajibeaja. “Namasugū me nāja” yigāre bajiro bajirūgūcajū yā, “Yāre tūoñamenane, Dios oca rīne ajitirūnūcōari, ī yarā, nāmasurā nāto” yigū. 8 Gaje-roana Cristore ajitirūnūrā gājoa yāre īsicama īna, “Corinto maca tūjū nācōari, īnare gotimasioato” yirā. Yāre mā īsiroti nāboacati, īnajā, yāre īsicama. 9 Mā tūjū yū nājaquēne, gājoa magū nāboarine, “Yāre ejarēmoña”, māre yibeticajū yā. Macedonia vadiriārā Cristore ajitirūnūrā ejacōari, yā bojaro cōro yāre īsicama. Gājoa māre sēnibetirūgūcajū yā. Bero quēne sēnibetirūgūrūcūja. 10 Cristore ajitirūnūgū nāri, riojo ī gotirore bajiro, ado bajiro māre gotiaja yā: “Gājoa sēnibecūne, Dios ocare gotimasiorūgūaja”, yivariquēna tūja-betirūcūja yā. Mā, Acaya sitana jediro, “Dios ocare ī gotimasiōse vaja, vaja sēnibetirūgūami Pablo”, yimasirāja mā. 11 Māre būto maigū nāri, to bajise māre gotiaja yā. “Īnare būto maiami Pablo”, yāre yimasigūmi Dios quēne.

12 “Pablore bajiro Dios ī cōariarā nāja yā quēne” yisocarā, māre īna gotimasiōse vaja, vaja sēnirūgūnūjarā īna. To bajiri, “‘Pablore bajiro vaja sēniaja yā’ yimasibeticōato īna” yigū, māre vaja sēnibetirūcūja yā. 13 Socase gotimasiorima-sa, Dios ī cōariarā me nāra mā. 14 īnare bajiro bajirūgūama Dios ocare ajiterā. Vātia yājū Satanás quēne, cojoxirema Dios tūagū ángel quēnaro yigāre bajiro bajitorūgūami. 15 To bajiro bajigū ī nājare, “Īre cūdirā quēne īre bajiro bajirūgūama”, yimasiaja yā. “Quēnase rīne yirā nāama” īnare mā yīasere bojarā nāri, to bajiro bajirāma. To bajiro īna yisere īacōari, “Rojose tāmūorūgūrūharāja mā”, īnare yirotirūcūmi Dios.

“Cristo ī cōacacu ñari, būto rojose tāmhuoaja yu”, Pablo ī yire

16 Ado bajise muare tudigotiaja yu: “Tħoħamasibecure bajiro gotiami Pablo” muha yitħoħasere bojabeaja yu. To bajiboarine, to bajiro muha yitħoħajama, tħoħamasibecure bajiro muare yu gotisere ajiya muha, yħre muha īarħċubħorotire yirā. **17** Yucħne muare yu gotiroti mani unction Jesucristo ī gotirotise me ñaja. Yu masune yu bajisere muare gotiġuagħu yaja yu. **18** Muha räcana, socase gotimasiorā, jājarā adigodoaye rīne tħoħarāre bajiro gotirāma, īnare muha ajirħċubħorotire yirā. To bajiri “Yu quēne, īna gotirore bajiro gotivariquenarħusja” yitħoħacċōari, mojoroaca muare gotiġuċċija yu, “Yħre ajirħċubħuato īna” yigħi. **19** Muħajħama, “Masirā ñaja yha”, yiboorāja, tħoħamasimena īna gotisere ajisħyarā ñari. **20** īna rotiajerāre bajiro bajirā ñaboarine, īnare ajiqejenemaja muha. “Īna sħorine għażżej ja bħarāsa mani” yirā, muare īna yitōsere ajiqejenemaja. “Yħare īarħċubħoħoya” yirāre bajiro īna bajirugħsere īaquejenemaja. “Ajirħċubħobeaja muha” yirā, muare īna jabojaquēne, īnare ajiqejenemaja muha. **21** Yħejħama, muha tħixi ñagħi, “Namasugħu me ñaja yu” yigħire bajiro yu bajijare, yħre ajirħċubħomena muha. Muħare īna yirore bajiro yu yijama, “Rojose yigħi yaja yu” yitħoħacċōari, bojonebogħu ja yħma.

To bajiboarine, “Ado bajiro bajirā yha ñajare, yħare ajirħċubħoħoya” muare īna yise ñajare, yu quēne, tħoħamasibecure bajiro muare gotiġuċċija yu. **22** “Hebreo oca ñagħrā ñari, nħamasurā ñaja yha”, muare yiyujarā īna. Yu quēne, Hebreo oca ñagħoġgħu ñaja yu. “Yha, israelita masa, gājerā rētoro Diore masirā ñaja yha”, yiyujarā īna. Yu quēne, israelita masu ñaja yu. “Quēnaro muare yirħuċċa” Dios ī yimasisirí, Abraham nħamasirí jānerabatia ñaja yha”, yiyujarā īna. Yu quēne, Abraham nħamasirí jānami ñaja yu. **23** “Cristo ī cōariarā īre moabosarā ñaja yha”, muare yiyujarā īna. To bajiro īna yire ñajare, “Īna rētobħusaro Cristore moabosagu ñaja”, muare yaja yu. Tħoħamasibecure bajiro muare goticōa ñaja yu. Ado bajiro ti bajijare, “Īna rētobħusaro īre moabosagu ñaja”, muare yaja yu: Cojoji me bħut īre yu moabosajare, tubiberiavju yħre tubibeċċama masa. Cojoji me yħre bħut bajecama. Cojoji me yħre siarħħaboacama. **24** Cojomocārācaji yħre ñiacċōari, bħut rojose



2 Corintios 11.24

yirāre ūna bajeiro yure bajecama masa. Tocārācajine treinta y nueve ñarijiri yure bajecama. **25** Idiaji yure ñiacōari, yucáne buto yure jacama ūna. Yure sītaruarā, cojoji gūtane buto yure reaejoboacama. Idiaji moa riagare yu vaboacati cūmuari rujacaj. Cojoji cūmua rujacōari, ñamua ñarūmū chti, quēna ñamire quēne, ña ñami cūtibusuocaj yu, moa riagaj. **26** Cojoji me Dios ocare gotimasiog, sōj josari vacudirūgūcaj yu. Riaga güioroj vacaj. Juarudirimasa güioroj vacaj. Cojo macana me yu yarā rojose yicama. To bajicōari, gājerā masa vatoaj güioroj vacaj. Jairimaca ñag, masa ūna ñabetoj quēne, güioroj vacaj. Moa riaga güioroj quēne vacaj. “Cristore ajitirñurā ñaja yu” yitocōari, rojose yure yiruarā vatoaj vacaj yu. **27** Buto josari moadicaj yu. Cojoji me cānibecune moabusuoarūgūcaj yu. Cojoji me bare babech, ocore quēne idibech, tāmhorūgūcaj. Cojoji me ñiorijarūgūcaj yu. To bajicōari, buto usarūgūcaj, sudi yure ti maniare.

28 Yu rujuaye rī me rojose tāmhorūgūaja yu. Tocārācarūmune Cristore ajitirñurā, cojo macana me yu gotimasiocana, quēnarobusa ire ūna ajitirñurūtuatire bojag ñari, ñare buto tuoñarejairūgūaja yu. **29** Cristore ajitirñurā ñaboardine, rojo-

se yicōari, sūtiritirāre, yu būjajama, yu quēne, īna rāca sūtiri-tiāja. Cristore ajitirūnūrāre gājerā īnare rojose īna ūmato yijama, īnare būto jūnisiniaja yu. **30** Yu bajicatire yu gotijama, “‘Masigū me ūnaami’ yure yimasiato” yigū, yu bajicatire mūa-re gotivariquēnaja yu. **31** Tire mūare yu gotivariquēnasere, “Riojo gotiami Pablo”, yure yimasigūmi mani ӯjū Jesucristo jacū, Dios. Í ūnaami “Najediro rētoro masigū ūnaja mū” mani yirūcūbūorūgūrocū. **32** Tirūmūjū Damasco vāme cūti macajū yu ūnarone, “Pablore ūiacōari, tubiberotirūcūja” yigū, ti maca matariacūni ūnarojerijū surara mesare cūñumi, ti maca ӯjū, Areta vāme cūtigūre rotibosacacū. **33** Yure tubiberūaboarine, yure ūnamasibeticami. Ti maca matariacūni vecajū ūnarivijū, jibū jairibūne sācōari, sojeacajū yure rujiocama īna, yure ejārēmorimasa. To bajiro yure īna ejarēmojare, rudicajū yu.

Dios Í ūnarojū Pablo Í cājiriare queti

12 **1** “Ado bajiro bajigu ūnari, ūnamasugū ūnaja yu’ īnare yu yiñagōjama, ūnie vaja manoja ti” yitħoīagū ūnaboarine, mūa bojarore bajiro gajeye mūare gotirēmorūcūja. Yu cāji-riarojū mani ӯjū yure Í ūocatire, to yicōari, yure Í gotimasio-catire quēne mūare gotirūcūja yu. **2-3** Tirūmūjū, juaāmo cōro jedi, cojo gubō babari jēnituaro ūnricūmari rījorojū, ð vecajū Í ūnarojū yure ūmiejarimi Dios. “To bajiro yure ūmiejarimi”, yimasibeaja yu, bajigūjūma. Yu rujure Í ūmimū-jabetijama, yu ūsūjūare ūmimūjarimi. Dios sīgūne masiami tire. **4** “To bajiro yure ūmiejarimi” yimasibecū ūnaboarine, “Ejacajū”, yimasiaja. Mani ӯjū Í ūnaro, quēnarigodo ūnacajū. Tojū ūnagū, masa īna masibeticatire ajicajū. Í goticati, masare Í gotirotise me ūnacajū. **5** “Masigū ūnaja yu” yigotivariquēna-gū yu ūnajama, to bajiro Dios yure Í yicatire mūare gotibogūja yu. To bajiboarine, “Masibecū ūnaja yu” gājerāre yu yiajiose queti rīne gotivariquēnaja yu. **6** “Yure ūcūbūoato” yigū, gajeye quēnaro Dios yure Í yicati mūare yu gotirēmorūcūja-ma, socū mene yigūja yu. Tūoūmasibecūre bajiro gotigu me yigūja. To bajiboarine, tire ūabeticaju mūa. To bajiri, “Riojo gotiami Pablo”, yimasimenaja. Yu gotisere, to yicōari yu bajīnasere ūiacōari, yure mūa ūcūbūosejūare bojaja. **7** Dios yure Í ūocati būto quēnase ūnacajū. To bajiri, tire yure ūboarine, Íre yu Í ūocati ūnajare, gājerā rētoro ūnamasugū yu

ñatħoñasere bojabecu ñari, vāti rojose yure ī yisere matabeti-cami. To bajiri josari jota judicōari, mani ñarore bajiro bajiaja ti, yure. **8** Rojose yu tāmħose, “Yure tħejato” yigħi, idiaji Diore sēniboacaju yu. **9** To bajiro īre yu sēniboa jaquē-ne, ado bajiro yure cħudicami: “Catiobeaja yu. Yu yarā rojose īna tāmħojama, bħxbusa yure sēnirūgħuama, ‘Yu bojasere yicōa ñarħsa’ yirā. To bajiro īna yijama, ‘Rojose tāmħoboar-i-ne, īnare yu ejarēmojare, quēnaro yama’ yimasiama masa”, yure yicami Dios. **10** To bajiri, “Cristore ajitirħu għu ñari, rojose tāmħoaja” yimasicōari, variquenja yu. Cojoli me rojose tāmħoċaju yu. Cojoli me rojose yure yicoderūgħuama masa. Cojoli me yu bojase rħuyarūgħuaja yure. To bajirivāme rojose tāmħogħu ñaboarine, ado bajise tuoħha variquenarūgħu-ja yu: “Rojose tāmħoboarine, yure ī ejarēmoroti ti ñajare, ī bojarore bajiro yicōa ñarħuċċha”, yitħoħha variquenarūgħuaja yu.

Pablo, Corinto macanare ī tuoħiżrejaire queti

11 Yu bajisere gotigu tuoħamasibecure bajiro gotibu yu. “Quēnaro yigħi ñaami Pablo” mha yibetijare, yu masune to bajiro yibbu yu. To bajiboarine, “Quēnaro yigħi ñaami Pablo”, yiroti ñaboayu ja mħare. Mha tujh u ñarħa, Dios ī cōariarā ñaja ñamasurā yirā rētoro ñamasugħu ñajja yu. **12** Rojose tāmħoboar-i-ne, mha tujh u ñagħi, Dios ī masise rāca jairo īaħna mani mħare yiħorūgħuaj yu, “‘Dios ī cōarí ñaami Pablo’ yure yimasia-to” yigħi. **13** “Gajjeroana Jesucristore ajitirħu rārem quēnabusaro yigħu mi Pablo”, Ɂ-ġiitħo aboati mħa? Cojoro cōrōne mħare yirūgħuaja yu. To bajiro yigħi ñaboarine, gājerā Jesu-cristore ajitirħu rārem, “Yure ejarēmoña mħa, ‘Namasiato’ yirā”, īnare yicaju yu. Mħarema, to bajiro yibeticaju. To bajiro mħare yibeticōari, īnare yu yiħinej bajiro mħare quēne yiroti ñaboayu ja ti, yure. “To bajiro rojose mħare yu yisere masirio-ya”, Ɂ-ġiixx mħare yigħadha yu? Yibexxha. To bajiro yu yibeticati, “Rojose me ñacaju”, yimmasirāha mħa.

14 Juaji mħa tujh ejacaju yu. To bajiri yuxu yu vase rāca idiaji mħare īagħi varħuċċha. Yu varoto rījoro, quēnojeocōja yu, jēre. Mħa tujh ejacōari, “Yure ejarēmoña, yu ñamasiro tiegħi yirā” mħare yu yibeticatore bajiro yibetirħuċċha yu quēna. Gājoxa mħa yere bojabeaja yu. Yure īamaicōari, Dios ī bojarore

bajiro m̄a yirotiñare bojaja y. Y r̄iare bajiro bajiaja m̄a. Ìna r̄ia me ñaama ìna jacñare ïatirñurā. Jacñajha ñaama ìna r̄iare ïatirñurā. To bajiri m̄a jacñre bajiro bajigu ñari, yñre m̄a ïatirñusere bojabeaja y. To bajiri, “Yñre ejarémoña y ñamasiotire yirā”, m̄are yibetirñcñja. **15** M̄are bñto maigñ ñari, jediro yñ chose m̄are ïsicōari, yñ yimasiro cōro quēnaro m̄are yirñha tuoñavariquēnaja y, “Cristore quēnabñsaro ajitirñurñtuajaro” yig. Bñto m̄are yñ maiboajaquēne, m̄ajñma, yñre maibetibñsaja.

16 “Yñre ejarémoña, yñ ñamasiotire yirā” yibeticami Pablo”, yñre yituoñaräja m̄a. To bajiboarine, “Quēnaro tuoñagñ ñari, ‘Gäjoa bñjaguña’ yig, manire yitorimi”, ¿yñre yituoñaboati m̄a síguri? **17** “Manire ï queti cōariarā râca manire yitorimi Pablo”, ¿yituoñaboati m̄a? M̄are yitobetica-ju y. **18** “Ìnare ïama” yig, tirñmujh m̄a tñjh Titore cōacajh y, gäji Cristore ajitirñngñ mani maigñ râca. “Manire yitori- mi Tito”, ¿yituoñaboati m̄a? Yitobetirimi. “Quēnaro yig ñaami”, ïre yimasiräja m̄a. Yñ tuoñarore bajiro tuoñacōari, m̄a râca yñ bajinacatore bajiro bajinärimi.

19 “Ìnare mani ñavariquñenarotire yirā, manire goticōarâma Pablo mesa”, ¿yituoñaboati m̄a? To bajiro me bajiaja. Ado bajirojha bajiaja: Cristore ajitirñurā ñari, ï bojarore bajiro m̄are goticōarā yaja y. Quēnaro yñre ajiya yñ mairā. Jedi- ro m̄are yñ goticōase, “Cristore quēnabñsaro ajitirñpnato” yirā, m̄are goticōarā yaja y. **20** M̄are yñ ïacudigñ vatirñ- m̄u, quēnaro yñre m̄a ñayusere bojaja y. “Cojojirema quēna- ro ñayubetiborâma”, yituoñarejaija y. Gämérâ oca josacōari, m̄a bajinärore ejarñabeaja. M̄a ñarojñre ado bajiro m̄a gämérâ yise ñaroja: Gämérâ tudíre, “Mani rëtobñsaro quēnaro ñaama” yiñajñisinire, ñna ajibeto ñagôjaire, “Ìna rëtoro ñama- surâ ñaja yñ” yituoñare, tocárâcñne ricati rñne tuoñacōari, ñna masurione ñna bojarore bajiro ñna yirñgñse quñe ñaroja. To bajiro m̄a gämérâ yiñajama, tuoñarejaiborâja m̄a, “Manire tudíguagu yigumí” yirā. **21** M̄a tñjh yñ vacudiro rojose m̄a yicōa ñajama, Dios ï ñaro rñjorojha, “Yñ gotimasiosere quēnaro ajitirññama ñna’ yimasibecñja”, yituoñarejaija y. “Jäjarâ m̄a râcana gämérâ ajeriarâ cñticõa ñiarâre yñ ñabñjajama, bñto otigu yiguya y”, yituoñarejaija. “Tuoñarejaiabeticñato” yirā, rojose m̄a yisere yitujaya m̄a.

Pablo ī gotitūsare queti

13 1 Juaji mua tuju ejacaju yu. To bajiri yucu yu vase rāca idiaji muare ūagu ejarucuja yu. To bajiri, rojose mua yirere yitujacōari, quēnasejuare tuoñāna mua, yure yurā. Ado bajise Dios ocare masa ūna ucamasire gotiaja: “Rojose yiríre ūna oca sājama, juarā, idiarā ūacōari ūna oca sājama, quēnaruaroja. To bajiri ūna idiarājune, to bajirone ūna ūnagōjama, ūnare ajirā quēne, ‘Socarā me yama’ yimasirāma”, yigotiaja Dios ocare masa ūna ucamasire. **2** Tirūmujhu mua tuju ūagu, rojose yiriariure, yibetiriarure quēne ado bajise yicaju yu: “Rojose mua yise mua yitujabetijama, quēna mua tuju ejagu, rojose mua yicōa ūnarūgūse vaja rojose muare yirucuja yu. Adirūmurirema muare rojose yu yibetiboaquēne, yu yirotire masiñā”, muare yicaju yu. Mua tuju ūnabecu quēne, to bajirone muare gothicōa ūnaja yu. “To bajiro gotigu ūnaboarine, yibecumi”, yure yituoñabesa. **3** “‘Cristo ī bojasere gotiaja mu’ yua yimasirotire yigu, ūañamani yuare yuñoma” yure mua yicōare ūnajare, to bajirone yirucuja yu. “Cristo, manire rojose ī yijama, no yibeaja. Masibecu ūnagumi”, ūre yituoñabesa mua. Yu suorine ī masisere muare yuñorucumi. **4** Masiyeogu ūnaboarine, manire bajiro ruju cuticōari, yucutēroju ī jaju ecoriaro bero, masibecure bajiro bajirocacoasumi Cristo. To bajiboarine, Dios ī masise rāca tuditaticōari, ūnagumi quēna. Cristore bajiro rojose tāmuorūgūja yua quēne. To bajiro bajirā ūnaboarine, ūre ajitirunu tujamenā ūnari, ūre bajirone bajicōa ūnaruarāja. Dios ī ejarēmose rāca muare ejarēmocōa ūnaruarāja.

5 Mua masune, “¿Cristore ajitirunurā masu ūnati yua?”, yituoñāna mua. Cristore ajitirunurā mua ūnajama, mua rāca ī ūnasere masiaya mua. Ī ūnabetijama, ūre ajitirunurā masu me ūnaja mua. To bajiro mua bajijama, mua masune, “Cristore ajitirunurā ūnaja yua”, yisocarāja mua. **6** Yuajuare, “Cristo ī cōariarā masu ūnaama” yuare mua yimasirotire bojaja yu. Cristore ajitirunurā mua ūnajama, to bajiro yirāja mua. **7** “Rojose mua yirūgūrere yitujato” yirā, Diore muare sēnibosaja yua. “Dios ocare quēnaro gotimasioñumi Pablo” mua yivariquēnarotire yigu me, Diore muare sēnibosaja yua. Quēnasejuare mua yirotire bojarā ūnari, yaja. “Gājerā socase gotimasiorā yama” yure mua yiboajaqueña, quēnase mua yiroti ūnaja ūnamasusema.

8 “Ñamasusere ajitirñunhato” yirā, Dios ocare gotimasiorūgūaja yħa. Ñamasusere mħa ajitirñu tħjasere bojabeaja. **9** To bajiri mħa tħejx ejacōari, “Quēnaro Cristore ajitirñunħama īna” mħare yħa u iħamasijama, tudírāre bajiro mħare yibetirħarāja yħa. To bajiro mħa bajsere īacōari, variquenarħarāja yħa, “Quēnaro gotimasiomasibeama Pablo mesa” mħa yise ti nħabojaquqne. “Cristore ajitirñunħcōari, ī bojarore bajiro rīne yirā nħato īna” yirā, Diore mħare sēnibosaja yħa. **10** Mħa tħejx ejacōari, tudigħure bajiro mħare gotirħabecu ñari, yu varoto rījoro papera ucacōari, mħare cōaja yħi. Mani ħej, “Yiħi yere ajicōari, sħutiritiato” yigħi me, yħre cōacam. “Tire ajivariquēnato” yigħiha, yħre cōacam.

11 Yiħi mairā, to cōrone mħare yu gotimasiosere ucaja yħi. Tire ajitirñunħna. Cristo ī bojarore bajiro rīne yirūgħu mħa. Sígħi bajiro tħo īacōari, quēnaro īnaħha mħa. To bajiro mħa bajijama, mħa rāċa ñacōa ñarūgħiħcūmi Dios. Ī īnaami ī mas-sere ħejogħi, “Gāmerā maicōari, quēnaro nħato” yigħi. **12** Cristore ajitirñunħrā ñari, mħa rējajama, quēnaro variquenase rāċa gāmerā sēnima. **13** Adoana Cristore ajitirñunħrā, “Quēnato”, mħare yicōaama īna.

14 Mani ħej, Jesucristo, quēnasere mħare cōarūgħuato. Mħare īħamaiato Dios. To yicōari, Espíritu Santo, mħa jediro rāċa ñacōa ñarūgħuato.

To cōro ñaja.